Psa

Chapter 140

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

יְהוָה	חַלְּצֵנִי	לְדָוִד׃	מִזְמוֹר	לַמְנַצֵּחַ	1
யெகோவாவே	விடுவிப்பீர்-என்னை	-தாவீதின்	சங்கீதம்	-இசைத்தலைவருக்கு	
H3068		H1732	H4210	H5329	

חֲמָסִים	מֵאִישׁ	רָע	מֵאָדָם
கொடுமைகளின்	-கொடுமை-மனிதனிடமிருந்து	தீய	-தீய-மனிதனிடமிருந்து
H2555	H0376		H0120

תִּנְצְרֵנִי׃
காப்பீர்-என்னை
H5341

> இராகத்தலைவனுக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்ட தாவீதின் பாடல். யெகோவாவே, பொல்லாத மனிதனுக்கு என்னைத் தப்புவியும்; கொடுமையுள்ளவனுக்கு என்னை விலக்கி காப்பாற்றும்.

יוֹם	כָּל-	בְלֵב	רָעוֹת	חָשְׁבוּ	אֲשֶׁר	2
நாளும்	எல்லா	-இருதயத்தில்	தீமைகளை	தீமைகளைநினைத்தனர்	எவர்கள்	
H3117	H3605			H2803		

מִלְחָמוֹת׃	יָגוּרוּ
யுத்தங்களை	தூண்டுவார்கள்
H4421	

> அவர்கள் தங்களுடைய இருதயத்தில் பொல்லாப்புகளைச் சிந்தித்து, யுத்தஞ்செய்ய நாள்தோறும் கூட்டங்கூடுகிறார்கள்.

תַּחַת	עַכְשׁוּב	חֲמַת	נָחָשׁ	כְּמוֹ-	לְשׁוֹנָם	שָׁנֲנוּ	3
கீழ்	நண்டு	விடமின்	பாம்பை	-போல்	அவர்கள்-நாவை	கூர்மையாக்கினர்	
H8478	H5919	H2534	H5175	H3644	H3956	H8150	

סֶלָה׃	שְׂפָתֵימוֹ
செலா	அவர்கள்-உதடுகளின்
H5542	H8193

> பாம்பைப்போல் தங்களுடைய நாவை கூர்மையாக்குகிறார்கள்; அவர்கள் உதடுகளின்கீழ் விரியன் பாம்பின் விஷம் இருக்கிறது. (சேலா)

רָשָׁע	מִידֵי	יְהוָה	שָׁמְרֵנִי	4
தீயவனின்	-கரங்களிலிருந்து	யெகோவாவே	காப்பீர்-என்னை	
H7563	H3027	H3068	H8104	

חָשְׁבוּ	אֲשֶׁר	תִּנְצְרֵנִי	חֲמָסִים	מֵאִישׁ
நினைத்தனர்	எவர்கள்	காப்பீர்-என்னை	கொடுமைகளின்	-கொடுமை-மனிதனிடமிருந்து
H2803		H5341	H2555	H0376

פְּעָמָי׃	לִדְחוֹת
என்-அடிகளை	-தள்ள
H6471	

> யெகோவாவே, துன்மார்க்கனுடைய கைகளுக்கு என்னை நீங்கலாக்கி கொடியவனுக்கு என்னை விலக்கி காப்பாற்றும்; அவர்கள் என்னுடைய நடைகளைக் கவிழ்க்கப்பார்க்கிறார்கள்.

רֶ֣שֶׁת	פָּ֥רְשׂוּ	וַ֭חֲבָלִים	לִ֨י	פַּ֥ח	וְגֵאִ֨ים	טָֽמְנֽוּ־	5
வலையை	விரித்தனர்	கயிறுகளையும்	எனக்கு	கணியை	அகந்தையர்கள்	மறைத்தனர்	
H7568	H6566				H1343	H2934	

סֶֽלָה׃	לִֽי	שָֽׁתוּ־	מֹקְשִׁ֖ים	מַעְגָּ֑ל	לְֽיַד־
செலா	எனக்கு	வைத்தனர்	கணிகளை	வழியில்	-பாதையின்-கரையில்
H5542		H7896	H4170	H4570	H3027

> பெருமைக்காரர்கள் எனக்குக் கண்ணியையும் கயிறுகளையும் மறைவாக வைக்கிறார்கள்; வழியோரத்திலே வலையை விரித்து, எனக்குச் சுருக்குகளை வைக்கிறார்கள். (சேலா)

ק֣וֹל	יְ֝הוָ֗ה	הַאֲזִ֥ינָה	אָ֑תָּה	אֵ֣לִי	לַֽ֭יהוָה	אָמַ֣רְתִּי	6
குரலை	யெகோவாவே	கேட்பீராக	நீர்	என்-தேவே	-யெகோவாவிடம்	சொன்னேன்	
	H3068	H0238		H0410	H3068	H0559	

תַּחֲנוּנָֽי׃
என்-மன்றாடுகளின்
H8469

> நான் யெகோவாவை நோக்கி: நீர் என் தேவன் என்றேன்; யெகோவாவே, என்னுடைய விண்ணப்பங்களின் சத்தத்திற்குச் செவிகொடும்.

בְּי֣וֹם	לְ֝רֹאשִׁ֗י	סַכֹּ֥תָה	יְשׁוּעָתִ֑י	עֹ֣ז	אֲדֹנָ֣י	יְהֹוִ֣ה	7
-நாளில்	-என்-தலையை	மூடினீர்	என்-இரட்சிப்பின்	பலம்	ஆண்டவரே	யெகோவாவே	
H3117			H3444	H5797	H0136	H3069	

נָֽשֶׁק׃
யுத்தத்தின்
H5402

> ஆண்டவராகிய யெகோவாவே, என்னுடைய இரட்சிப்பின் பெலனே, யுத்தநாளில் என்னுடைய தலையை மூடினீர்.

רָשָׁ֑ע	מַאֲוַיֵּ֣י	יְ֭הוָה	תִּתֵּ֣ן	אַל־	8
தீயவனின்	ஆசைகளை	யெகோவாவே	கொடுக்கவேண்டாம்	வேண்டாம்	
H7563	H3970	H3068	H5414	H0408	

סֶֽלָה׃	יָר֣וּמוּ	תָּ֝פֵ֗ק	אַל־	זְמָמ֥וֹ
செலா	உயர்வார்களாக	புறப்படப்பண்ணவேண்டாம்	வேண்டாம்	அவன்-திட்டத்தை
H5542		H6329	H0408	H2162

> யெகோவாவே, துன்மார்க்கனுடைய ஆசைகள் நிறைவேறாதபடிசெய்யும்; அவன் தன்னை உயர்த்தாதபடி அவனுடைய யோசனையை நடந்தேற விடாமலிரும். (சேலா)

[יכסומו]	שְׂפָתֵ֣ימוֹ	עֲמַ֖ל	מְסִבָּ֑י	רֹ֣אשׁ	9
[மூடும்]	அவர்கள்-உதடுகளின்	வருத்தம்	என்-சுற்றிலுள்ளவர்களின்	தலை	
H3680	H8193	H5999	H4524		

(יְכַסֵּֽמוֹ׃)
மூடும்-அவர்களை
H3680

> என்னை வளைந்துகொள்ளுகிறவர்களுடைய உதடுகளின் தீவினைகள் அவர்கள் தலைகளையே மூடுவதாக.

בָּאֵ֣שׁ	גֶּחָ֫לִ֥ים	עֲלֵיהֶ֗ם	(יִמּ֥וֹטוּ)	[ימיטו]	10
-நெருப்பில்	நெருப்புக்கரிகள்	அவர்கள்மேல்	வீழ்த்துவார்களாக	[வீழ்த்துவார்களாக]	
H0784	H1513		H4131	H4131	

יָקֽוּמוּ׃	בַּל־	בְּ֝מַהֲמֹר֗וֹת	יַפִּלֵ֑ם
எழுவார்களாக	இல்லை	-குழிகளில்	வீழ்த்துவார்-அவர்களை
	H1077	H4113	H5307

> நெருப்புத்தழல் அவர்கள்மேல் விழுவதாக; நெருப்பிலும், அவர்கள் எழுந்திருக்கமுடியாத படுகுழிகளிலும் தள்ளப்படுவார்களாக.

אִישׁ־	בָּאָרֶץ	יִכּוֹן	בַּל־	לָשׁוֹן	אִישׁ	11
மனிதன்	-பூமியில்	நிலைநிறுத்தப்படமாட்டான்	இல்லை	நாவின்	மனிதன்	
H0376	H0776		H1077	H3956	H0376	

לְמַדְחֵפֹת׃	יְצוּדֶנּוּ	רָע	חָמָס
-வீழ்ச்சிகளுக்கு	வேட்டையாடும்-அவனை	தீய	கொடுமையின்
H4073			H2555

> பொல்லாத நாக்குள்ளவன் பூமியிலே நிலைப்பதில்லை; கொடுமையான மனிதனை பறக்கடிக்கப் பொல்லாப்பு அவனை வேட்டையாடும்.

עָנִי	דִּין	יְהוָה	יַעֲשֶׂה	כִּי־	(יָדַעְתִּי)	[ידעת]	12
எளியவனின்	நியாயத்தை	யெகோவா	செய்வார்	என்று	அறிந்தேன்	[அறிந்தேன்]	
H6041	H1779	H3068			H3045	H3045	

אֶבְיֹנִים׃	מִשְׁפַּט
எளியவர்களின்	நீதியை
H0034	H4941

> சிறுமையானவனின் வழக்கையும், எளியவர்களின் நியாயத்தையும் யெகோவா விசாரிப்பாரென்று அறிவேன்.

יֵשְׁבוּ	לִשְׁמֶךָ	יוֹדוּ	צַדִּיקִים	אַךְ	13
தங்குவார்கள்	-உம்-நாமத்தை	நன்றிசெய்வார்கள்	நீதிமான்கள்	நிச்சயமாக	
H3427	H8034	H3034	H6662	H0389	

פָּנֶיךָ׃	אֶת־	יְשָׁרִים
உம்-முகத்தை	-	நேர்மையானவர்கள்
H6440	H0854	H3477

> நீதிமான்கள் உமது பெயரைத் துதிப்பார்கள்; செம்மையானவர்கள் உமது சமுகத்தில் வாசம் செய்வார்கள்.